

ENQUÊTE DÉMOGRAPHIQUE ET DE SANTÉ  
QUESTIONNAIRE STANDARD DE L'AGENT DE TERRAIN

[NOM DU PAYS]  
[NOM DE L'ORGANISATION]

LANGUE DU QUESTIONNAIRE **FRANÇAIS**

NO.	QUESTIONS ET FILTRES	CODES	ALLEZ À
100	Quel est votre nom ?	NOM _____	
101	INSCRIVEZ LE NUMÉRO DE L'AGENT DE TERRAIN	NUMÉRO ..... <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>	
<b>INSTRUCTIONS</b>			
<p>Dans le cadre de [EDS], nous collectons des informations sur tous les agents de terrain de [EDS]. Veuillez répondre aux questions ci-dessous. Les informations que vous fournirez feront partie du fichier de données de l'enquête ; cependant, votre nom sera supprimé et ne fera pas partie du fichier de données. Merci de fournir les informations nécessaires.</p>			
102	Dans (quelle/quel) [PROVINCE/RÉGION/DÉPARTEMENT] vivez-vous ?	[PROVINCE/RÉGION/DÉPARTEMENT] ..... 01 [PROVINCE/RÉGION/DÉPARTEMENT] ..... 02 [PROVINCE/RÉGION/DÉPARTEMENT] ..... 03 [PROVINCE/RÉGION/DÉPARTEMENT] ..... 04 [PROVINCE/RÉGION/DÉPARTEMENT] ..... 05 [PROVINCE/RÉGION/DÉPARTEMENT] ..... 06 [PROVINCE/RÉGION/DÉPARTEMENT] ..... 07 [PROVINCE/RÉGION/DÉPARTEMENT] ..... 08 [PROVINCE/RÉGION/DÉPARTEMENT] ..... 09 [PROVINCE/RÉGION/DÉPARTEMENT] ..... 10	
103	Vivez-vous dans une ville, une petite ville ou en zone rurale ?	VILLE ..... 1 PETITE VILLE ..... 2 ZONE RURALE ..... 3	
104	Quel âge avez-vous ?  INSCRIVEZ L'ÂGE EN ANNÉES RÉVOLUES	ÂGE ..... <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>	
105	Êtes-vous un homme ou une femme ?	HOMME ..... 1 FEMME ..... 2	
106	Quel est votre état matrimonial actuel ?	ACTUELLEMENT MARIÉ ..... 1 VIT AVEC UN HOMME/UNE FEMME ..... 2 VEUF/VEUVE ..... 3 DIVORCÉ ..... 4 SÉPARÉ ..... 5 JAMAIS MARIÉ OU N'A JAMAIS VÉCU AVEC HOMME/FEMME ..... 6	
107	Combien d'enfants vivants avez-vous ?  INCLURE SEULEMENT VOS ENFANTS	ENFANTS VIVANTS ..... <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>	
108	Avez-vous eu un enfant qui est décédé ?	OUI ..... 1 NON ..... 2	
109 (1)	Quel est le plus haut niveau d'études que vous avez atteint : primaire, secondaire ou supérieur ?	PRIMAIRE ..... 1 SECONDAIRE ..... 2 SUPÉRIEUR ..... 3	
110 (1)	Quelle est la [CLASSE/ANNÉE] la plus élevée que vous avez atteint à ce niveau ?  SI MOINS D'UNE ANNÉE A ÉTÉ ACHEVÉE À CE NIVEAU, INSCRIVEZ '00'.	[CLASSE/ANNÉE] ..... <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/> <input style="width: 20px; height: 20px;" type="text"/>	

NO.	QUESTIONS ET FILTRES	CODES	ALLEZ À
110A	Avez-vous déjà reçu une formation clinique, médicale ou de laboratoire ou travaillé dans le secteur de la santé ?	OUI ..... 1 NON ..... 2	→ 111
110B	Quelle est votre activité professionnelle ou votre qualification actuelle ?  Par exemple, êtes-vous une infirmière diplômée, un médecin ou un technicien de laboratoire ?	MÉDECIN/DOCTEUR EN MÉDECINE ..... 01 ASSISTANT MÉDICAL ..... 02 CLINICIEN(NE) ..... 03 ASSISTANT CLINICIEN(NE) ..... 04 INFIRMIÈRE/SAGE-FEMME DIPLÔMÉE ..... 05 INFIRMIÈRE LICENCIÉ(E)/BREVETÉ(E) ..... 06 AIDE-SOIGNANT(E)/INFIRMIÈRE AUXILIAIRE/ AIDE-INFIRMIER(E) ..... 07 CHERCHEUR EN LABORATOIRE ..... 08 TECHNOLOGISTE BIOMÉDICAL(E) ..... 09 TECHNICIEN(NE) DE LABORATOIRE ..... 10 ASSISTANT(E) DE LABORATOIRE ..... 11  AUCUNE QUALIFICATION TECHNIQUE ..... 95 AUTRE ..... 96 (PRÉCISEZ)	
111 (2)	Quelle est votre religion ?	[RELIGION] ..... 01 [RELIGION] ..... 02 [RELIGION] ..... 03 [RELIGION] ..... 04 [RELIGION] ..... 05 [RELIGION] ..... 06  PAS DE RELIGION ..... 95 AUTRE ..... 96 (PRÉCISEZ)	
112 (2)	Quelle est votre ethnie ?	[ETHNIE] ..... 01 [ETHNIE] ..... 02 [ETHNIE] ..... 03 [ETHNIE] ..... 04 [ETHNIE] ..... 05 [ETHNIE] ..... 06  AUTRE ..... 96 (PRÉCISEZ)	
113	Quelles langues parlez-vous ?  INSCRIVEZ TOUTES LES LANGUES QUE VOUS PARLEZ.	[LANGUE] ..... A [LANGUE] ..... B [LANGUE] ..... C [LANGUE] ..... D [LANGUE] ..... E [LANGUE] ..... F  AUTRE ..... X (PRÉCISEZ)	
114	Quelle est votre langue maternelle/natale (langue parlée à la maison quand vous étiez jeune) ?	[LANGUE] ..... 01 [LANGUE] ..... 02 [LANGUE] ..... 03 [LANGUE] ..... 04 [LANGUE] ..... 05 [LANGUE] ..... 06  AUTRE ..... 96 (PRÉCISEZ)	

NO.	QUESTIONS ET FILTRES	CODES	ALLEZ À												
115 (3)	Avez-vous déjà travaillé sur: a) une enquête [EDS] avant celle-ci ? b) une enquête [EIP] avant celle-ci ? c) une autre enquête avant celle-ci ?	<table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 80%;"></th> <th style="width: 10%; text-align: center;">OUI</th> <th style="width: 10%; text-align: center;">NON</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>a) [EDS] .....</td> <td style="text-align: center;">1</td> <td style="text-align: center;">2</td> </tr> <tr> <td>b) [EIP] .....</td> <td style="text-align: center;">1</td> <td style="text-align: center;">2</td> </tr> <tr> <td>c) UNE AUTRE ENQUETE .....</td> <td style="text-align: center;">1</td> <td style="text-align: center;">2</td> </tr> </tbody> </table>		OUI	NON	a) [EDS] .....	1	2	b) [EIP] .....	1	2	c) UNE AUTRE ENQUETE .....	1	2	
	OUI	NON													
a) [EDS] .....	1	2													
b) [EIP] .....	1	2													
c) UNE AUTRE ENQUETE .....	1	2													
116	Est-ce que vous travailliez déjà pour [NOM DE L'AGENCE D'EXÉCUTION 1 ou NOM DE L'AGENCE D'EXÉCUTION 2] au moment où vous étiez employé pour travailler sur cette EDS ?	<table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tbody> <tr> <td>OUI, [AGENCE D'EXÉCUTION 1] .....</td> <td style="text-align: center;">1</td> </tr> <tr> <td>OUI, [AGENCE D'EXÉCUTION 2] .....</td> <td style="text-align: center;">2</td> </tr> <tr> <td>NON .....</td> <td style="text-align: center;">3</td> </tr> </tbody> </table>	OUI, [AGENCE D'EXÉCUTION 1] .....	1	OUI, [AGENCE D'EXÉCUTION 2] .....	2	NON .....	3	→ 119						
OUI, [AGENCE D'EXÉCUTION 1] .....	1														
OUI, [AGENCE D'EXÉCUTION 2] .....	2														
NON .....	3														
117	Êtes-vous un employé permanent ou temporaire de [NOM DE L'AGENCE D'EXÉCUTION 1 ou NOM DE L'AGENCE D'EXÉCUTION 2] ?	<table style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tbody> <tr> <td>PERMANENT .....</td> <td style="text-align: center;">1</td> </tr> <tr> <td>TEMPORAIRE .....</td> <td style="text-align: center;">2</td> </tr> </tbody> </table>	PERMANENT .....	1	TEMPORAIRE .....	2									
PERMANENT .....	1														
TEMPORAIRE .....	2														
118	Si vous avez des commentaires, s'il vous plait, écrivez-les ici.														

(1) À adapter en fonction du système éducatif local.

(2) À n'inclure dans le Questionnaire de l'enquêteur que si la question figure dans le Questionnaire Individuel.

(3) Remplacer [EDS] et [EIP] avec les acronymes locaux des enquêtes EDS et EIP. Supprimer EIP de la question aux pays qui n'ont pas eu une EIP précédente.